

“To the Mayor of Rouxmesnil Bouteilles and assembled guests at the ceremony of remembrance to the crew of the “Lonesome Polecat”.

Au maire et aux invités du souvenir du Lonesome Polecat

Firstly, thank you for your kind invitation to your ceremony today marking the crash of the B24 bomber and the loss of its entire crew of ten young Americans in your community of Rouxmesnil Bouteilles on 11th February, 1944 and in addition to the loss of two civilian members of your township, Jeanine and Raymond Leconte. We are very sorry not to be able to be present to express to you personally our sincere appreciation for the homage that you pay annually in marking this tragic event.

Merci de l'invitation à la cérémonie qui marque la perte des 2 civils et des 10 militaires....Nous sommes désolés de ne pas pouvoir assister.

Nevertheless, through the good offices of Madame Diane Boutier we would like to simply express to you our sentiments and thoughts about such ceremonies. We today, 74 years after the tragic event of the loss of those 12 young lives in your community, must continue to remember the heavy price paid by the Allies and French civilian population in their quest to liberate Europe from the hands of Germany's oppression. In the words of General Pershing, the first Secretary of the American Battle Monuments Commission “Time will not dim the glory of their deeds”. As you are aware, the Normandy American Cemetery is the final resting place for six members of that crew of ten namely:

Par contre, je voudrais vous féliciter pour votre dévouement envers cette cérémonie du devoir de mémoire. 74 années après la perte de ces 12 jeunes vies, on se doit de ne pas les oublier, ainsi que le lourd prix payé par les Alliés en général et par la population civile française. Le Général Pershing, le premier secrétaire de « The American Battle Monuments Commission » (celle qui gère aujourd'hui tous les cimetières militaires des soldats même à l'étranger) nous a laissé ces paroles : “ le temps qui passe ne ternira pas leur souvenir glorieux ». Comme vous le savez, six membres de cet équipage sont enterrés à Colleville sur Mer.

Captain Omar A. Turner – Plot D Row 18 Grave 32 Georgia.

First Lieutenant Hubert R. Tardif – Plot A Row 17 Grave 32 Colorado.

Technical Sergeant Clifford A. Stafford – Plot B Row 19 Grave 5 Kansas.

Technical Sergeant Mitchell W. Powell – Plot A Row 4 Grave 23 Oklahoma.

Staff Sergeant Willis D. King Plot B Row 23 Grave 13 Florida.

Staff Sergeant Ruel K. Boone Plot D Row 20 Grave 32 Carolina.

In addition, we remember those returned home for final burial in the United States: First Lieutenant Wilfred J. Koehn – Rock Island National Cemetery, Rock Island, Illinois; Second Lieutenant Theodore H. Olsen – Fort Snelling Cemetery, Minneapolis, Minnesota; Staff Sergeant Robert H. Hagey – Indiana; Staff Sergeant Herbert J. Garrow – New York.

Nous nous souvenons aussi de ceux enterrés aux USA ainsi que des Leconte.

Lastly, we would wish to be associated with you in your thoughts for the families of Jeanine and Raymond Leconte, who also perished on that fateful day.

We endeavor through the work of the Guide team locally “to tell their story” to as many of the 1.7 million visitors who visit our establishment annually as is possible and especially to the French school visitors of all age groups so that they can understand the sacrifice made to achieve a lasting freedom in Europe by military and civilian populations alike. As Madame Boutier will confirm to you, through the offices of our Guides we recall the last flight of that B24 bomber and the tragic events which unfolded in your community on 11th February, 1944. We honor their passing by re-calling their story to future generations – in the words of the French President Rene Coty in his message for the Normandy Cemetery inauguration dedication ceremony on 19th July, 1956 “We do not forget, we shall never forget, the infinite debt of gratitude that we owe to those who have given all for our freedom” *Nous essayons de raconter leur histoire. 1,7 million de visiteurs viennent à Colleville sur Mer tous les ans. Nous tentons de leur faire comprendre le sacrifice de tous, alliés et civils, pour obtenir la liberté. Nous, les guides, nous racontons l’histoire de ces 12 personnes et l’événement tragique qui les lie à jamais à votre commune, aux écoliers, aux groupes de touristes, durant des visites guidées gratuites proposés au cimetière. Durant la cérémonie d’inauguration du cimetière Américain à Colleville en 1956, René Coty a dit : « Nous n’oublions pas et n’oublierons jamais la dette infinie de gratitude que nous avons envers ceux qui ont tout donné afin de nous procurer notre liberté. »*

For your information, we shall mark and sand the resting places of all 6 members of the crew of the Lonesome Polecat on Sunday, 11th February as a mark of respect to them and to assure you of the esteem which we accord to your community of Rouxmesnil-Bouteilles and its members.

Pour information, nous marquerons les tombes des six aviateurs pour le dimanche 11 Février et nous soulignerons avec du sable des plages du D-Day leurs noms afin que les visiteurs les remarquent en signe de respect et pour vous démontrer notre soutien à votre cérémonie et à votre commune qui ne les oublie pas.

Finally, we would be delighted to have you visit the cemetery at any time in the future – please feel free to contact us”. *Pour clore, nous serions ravis de vous faire une visite privée à votre convenance. Veuillez nous contacter.*

Kind regards,

Mes sentiments dévoués,

Anthony Lewis (Interpretive Guide).

Anthony Lewis Guide/Interprete